



## ACC-18 차 총회 성공회 원주민 네트워크(AIN) 보고서 - 2023 년 2 월

Tena koutou e nga mema o Te Haahi Mihinare 협의회.

본 보고서는 2020 년부터 2022 년까지 AIN 의 활동에 관한 보고서입니다.<sup>1</sup>

### 도움을 주신 분들:

2022 년 12 월, 크리스 하퍼(Chris Harper) 주교는 캐나다 성공회 내 캐나다 원주민 성공회 주교이자 성스러운 원(Sacred Circle)의 장로로 새롭게 선출되었습니다.

2022 년 11 월, AIN 은 잭 팔머-화이트(Jack Palmer-White)와 4 년간의 협업 관계에 감사하였습니다.

2022 년 7 월, 레이철 태버-해밀턴(Rachel Taber-Hamilton) 신부가 미국 성공회(TEC) - 대의원회 부의장으로 선출되었습니다.

2021 년 새해를 맞아 테 키토히 피카아후(Te Kitohi Pikaahu) 주교가 뉴질랜드 아오테아로아 성공회와 마오리족을 위해 봉사한 공로로 뉴질랜드 공로 훈장을 수상했습니다.

2020 년 11 월, 로즈 엘루 박사(Dr Rose Elu)는 아나스타시아 팔라수크(Annastacia Palaszczuk) 주총리로부터 2021 년 퀸즐랜드주 올해의 시니어 호주인 상을 수상하였습니다.

2020~2022 년 코로나 19 가 유행하던 충격적인 시기에 세상을 떠난 모든 사람을 기립니다.

2019~2022 년, 마크 맥도날드(Mark MacDonald) 대주교와 원주민 주교, 지역 사회가 원주민 성공회 조직에 기반이 되는 문서를 제작하는 데 이바지한 바를 인정합니다.

2019 년 9 월, 하와이에서 개최된 마지막 AIN 회의 주최 측에 감사의 말을 전합니다. 2021 년 AIN 회의는 코로나 19 로 인해 취소되었습니다. 차기 AIN 회의는 2023 년 7 월 호주에서 열릴 예정입니다.

---

<sup>1</sup> AIN 은 세계 성공회의 공인 네트워크 중 하나로, 현재 캐나다, 미국, 하와이, 오스트레일리아, 아오테아로아/뉴질랜드의 원주민 신도들을 대표합니다.



## 2022 Lambeth Conference 는 원주민들의 목소리를 들을 공간을 마련합니다:

- Lambeth 에 9 명의 대표단과 AIN 의장인 키토(Kito) 주교가 참석했습니다.
- 폴 테스터(Paul Tester, 중남미 CMS 매니저) 및 아르헨티나 원주민 주교들과 AIN 네트워크 미팅을 개최했습니다. 마태오(+Mateo), 크리스탄소스(+Cristansos), 닉 드레이슨(++Nick Drayson)도 참석하였습니다.
- 켄트 대학교에서 아오테아로아, 폴리네시아 및 아마조니아의 '지구 위기에 대한 원주민들의 예언적 목소리(Prophetic Indigenous Voices on the Planetary Crisis) 영화를 상영하였습니다.
- 키토 주교가 '환경: 5 번째 핵심 사명과 살아가기' 세션에서 연설하였습니다.
- 키토 주교는 '화해' 본회의에서 핵심 연사로 참여하였습니다.
- 캔터베리 대성당(Canterbury Cathedral)에서 열린 Lambeth Conference 감사 성찬례에서 자신시아 머피(Jacynthia Murphy) 신부가 저스틴 대주교를 축복하고 개회 기도문을 마오리어로 낭독하였습니다.
- AIN 대표단은 ACO 의 잭 팔머-화이트와 재회의 오찬을 가졌습니다.
- 원주민들의 예언적 목소리(Indigenous Prophetic Voices) 웨비나 워킹 그룹 만찬이 개최되었습니다. 마크 앤드루스(Marc Andrus) 주교(TEC - 캘리포니아)와 마크 앤드루스 주교의 아내 쉘라(Sheila), ACEN & AA 네트워크 회원들이 참석하였습니다.
- 10 명으로 구성된 AIN 대표단이 Lambeth 에서 주교들을 대상으로 세미나를 개최했습니다.
- AIN 세미나와 Lambeth 에서 원주민 신학 자료가 공유되었습니다.
- 네이하나(Neihana) 신부, 테 카레레(Te Karere)와 와이오라(Waiora) 신부가 AIN 자료 센터 부스를 지원하였습니다.
- AIN 이 Lambeth Palace 에서 열리는 환경 및 지속 가능한 발전 런던의 날 행사에 참여하였습니다. 자신시아 신부는 나무를 심는 동안 기도를 올렸습니다.
- AIN 회원들이 아오테아로아/뉴질랜드 주차장에서 성도 간의 만남을 가졌습니다.
- AIN 과 원주민 주교들이 저스틴 웰비 대주교와 잠시 함께하는 자리가 있었습니다.

### **AIN 구성원들의 주요 업무는 다음과 같습니다:**

1. 2020년부터 2021년까지 AIN은 수년간 정기적으로 줌(Zoom)을 통한 모임을 가졌습니다. 하지만 코로나 19로 인해 호주 브리즈번에서 개최될 예정이었던 2021년 회의에 함께 자리하지 못했습니다. AIN을 위한 다수의 국제 계획이 코로나 19로 인해 불발되었습니다.
2. "성스러운 원", 즉 자결적으로 조직한 캐나다 원주민 성공회는 2019년 총대의원회(General Synod)에서 교회법안 XXII 개정안이 통과되면서 인정받았으며, 마크 맥도날드(++Mark MacDonald)가 자리에서 물러난 이후 점진적으로 발전해왔습니다.
3. 2022년 7월에 열린 미국성공회 총회(TEC General Convention)에서 교회 집행위원회는 19세기 후반과 20세기 초반, TEC가 원주민 기숙학교(기숙사)에 개입했는지를 조사하는 위원회를 조직할 것을 요구하는 결의안을 통과시켰습니다. TEC 총회는 또한 모든 교회 모임에서 원주민들의 땅을 인정할 것을 요구했습니다.
4. TEC 겨울 대화 모임, "두 전통을 연결하는 사슬"이 1월 15~16일 비대면으로 개최되었습니다. 대화 모임을 주재하는 주교와 대의원회장이 참석하였으며, 오네이다 부족은 TEC의 가입 200주년을 기념하였습니다. 또, "교회와 세계를 향한 원주민의 목소리" 동영상으로 상을 받는 영예를 안았습니다.
5. TEC의 원주민 사역 부서는 뉴욕에서 열린 UN 원주민 사역에 대한 영구 포럼에 참석한 원주민들을 후원했습니다. 원주민 언어의 중요성과 미국 내 실종 및 살해된 원주민 문제에 관한 성명서 초안을 작성하여 사무국에 제출하였습니다.
6. 원주민 사역을 위한 TEC 사무국과 시카고의 벅슬리 시베리 신학 대학교(Bexley Seabury Seminary)가 교회 집행위원회의 승인을 받아 공식 파트너십을 체결했습니다. 두 단체는 원주민 커뮤니티 내, 신자들의 리더십을 형성하고 장려하기 위해 임명한 원주민 성직자와 평신도 원주민 사역자 모두를 위한 신학 교육 프로그램을 창설하였습니다. 본 프로그램은 원주민 문화를 고려하여 설계되었으며 합리적인 비용으로 운영됩니다.
7. 2022년 7월 AIN은 원주민이 종교 및 신념의 자유를 가질 권리에 관한 보고서를 UN 특별 보고관에게 제출하였습니다.
8. AIN의 의장이자 테 루낭가오 와카와하나웅가 잉가 하히(Te Runanga o Whakawhanaunga i Nga Haahi) 및 아오테아로아(마오리 세계 교회 위원회) 의장은 독일에서 열리는 WCC 회의에 참석합니다.

9. 2020 년 AIN 이후, ACEN 및 AA 네트워크는 대림절 웨비나에서 '지구 위기에 대한 예언적 원주민의 목소리'<sup>2</sup>라는 프로그램을 진행하여 다음과 같은 진전을 이룩하였습니다.
- a. AIN/ACEN/AA 워킹 그룹은 저스틴 웰비 대주교에게 원주민 성공회 백과사전을 만들 것을 제안했습니다.
  - b. 저스틴 웰비 대주교가 AIN/ACEN/AA 워킹 그룹에 4 회에 걸친 원주민 웨비나와 그룹 활동을 칭찬하였습니다.
  - c. 웨비나와 웨비나에서 도출한 자료들은 2021 년 11 월 스코틀랜드 글래스고에서 열린 UN 기후변화협약 당사국총회(COP26)와 Lambeth Bishops Conference 에 활용되었습니다.
  - d. AIN 은 TEAC 와 함께 생태학적 신학 및 윤리에 관한 성공회 자료를 계속해서 개발해오고 있습니다.
  - e. 테 키토히 피카후(Te Kitohi Pikaahu) 주교는 COP26 성공회 워킹 그룹 대표로 임명되었습니다.
  - f. 2021 년 11 월 글래스고에서 열리는 COP26 에 AIN 북미 대표로(알래스카 페어뱅크스의 그워친족 다아즈라이이 존슨 (Daazraii Johnson) 공주) 직접 참석하였습니다. 자신시아 머피 신부는 줌으로 참여하였습니다.
  - g. 로즈 엘루(Rose Elu) 박사는 11 월 이집트에서 열리는 COP27 에 AIN 대표로 참석하였습니다.
  - h. 폴 레이놀즈(Paul Reynolds) 박사 및 신부(AIN 총무) 독일 본(Bonn)에서 개최되는 UNFCCC 회의(2022 년 6 월)에 참석할 4 명의 ACC 대표단 중 한 명으로 선정되었습니다. ACC 가 그러한 규모로 회기간 회의에 참여한 건 이번이 처음입니다.
  - i. 기후 변화에 관한 UN 기본 협약을 위한 종교 간 연락 위원회(ILC)와 만났습니다. 본 회의에는 ILC 와 세계 교회 협의회(스웨덴) 공동 회장인 헨릭 그레이프(Henrik Grape), 아오테아로아에서 활동하는 ILC 회원인 사르와트 타스님(Sarwat Tasneem), UNFCCC 신앙 고문이 참석하였습니다.
  - j. 아오테아로아/뉴질랜드 오클랜드에 있는 세인트존스 신학 대학은 AIN 의 활동을 지원하였습니다. 연구원 간의 네트워크를 통해 원주민 신학을 지지하고 이에 관한 담론이 오갈 공간을 적극적으로 마련하였습니다. 연구 웹사이트인 테 피리 포호(Te Piri Poho)<sup>3</sup>를

<sup>2</sup> 아오테아로아/뉴질랜드 및 폴리네시아, 아마존 및 아프리카 웨비나는 녹색 성공회 웹사이트에서 다시보실 수 있습니다. [https://www.youtube.com/playlist?list=PLkTM3laIbXdBRulk3MV3BVIOL7\\_kP\\_rFh](https://www.youtube.com/playlist?list=PLkTM3laIbXdBRulk3MV3BVIOL7_kP_rFh)

<sup>3</sup>테 피리 포호 웹사이트: <https://www.stjohnscollege.ac.nz/about-te-piri-poho>

구축했습니다. 2022년 9월에는 첫 번째 학술지(아오테아로아와 오세아니아 성공회 신학 학술지)가 출간될 예정입니다.

**향후 작업** - AIN은 다음을 포함한 다양한 분야에서 활동할 예정입니다.

- 전 세계 원주민 주교 및 대표들과의 의장 회의를 개최합니다.
- UN에서 단체를 대표하고 ACO와 협력합니다.
- 알맞은 분야에서 ACEN 및 AA와의 프로젝트 협업을 지속합니다.
- 캐나다 원주민 대주교 및 주교와 연대하고, AIN 의장이 성스러운 원에 참석하고 이를 지지합니다.
- 국제적으로, 또한 성공회 안에서 원주민 신학을 지지하고 목소리를 높일 수 있는 공간을 만들기 위해 적극적으로 노력합니다.
- 원주민의 믿음과 신학에 대한 목소리가 환영받을 수 있는 학술지에 기고할 수 있게 함으로써 원주민 사역을 지원하고 장학금을 제공합니다. 대학원생을 지원합니다.
- 차후 AIN 회의는 2023년 7월 호주에서 개최될 예정입니다.

### 권고사항

1. 세계 성공회 일치 신앙 직제 위원회(IASCUFO)를 위한 성공회 내 상설 위원회에 원주민 신학자를 임명하기를 권고합니다.
2. ACC에 AIN 의장 임명을 권고합니다.
3. 통·번역가/번역 등 업무를 지원하고, 의장이 전 세계에 있는 원주민 주교와 대표를 만날 수 있도록 여행 비용을 지원하며, UN에 원주민 관련 문제를 제기할 수 있도록 AIN이 자금을 지원할 것을 권고합니다. 이를 통해 하나가 되고 성공회 내의 원주민 목소리를 더 잘 대변할 수 있게 될 것입니다. 이렇게 한다면 AIN이 현재 수행하지 못하고 있는 임무를 수행할 수 있을 것입니다.
4. 성공회가 UN 원주민 권리 선언(UN Declaration on the Rights of Indigenous Peoples)을 지지할 것을 권고합니다(5대 핵심 사명 채택과 유사).
  - a. 세계 성공회 대주교가 원주민 권리 선언(UNDRIP)을 인정하는 것의 중요성은 저스틴 웰비 대주교와 프란치스코 교황이 2022년 캐나다 원주민에게 사과한 것과 매우 유사한, 강력한 상징적인 제스처입니다
  - b. 따라서 성공회는 원주민의 목소리와 지식, 지혜를 적극적으로 수호하는 상징적인 제스처에서 한 발 나아가 이를 행동으로 옮겨야 합니다. 위의 세 가지 권고사항은 성공회 내에서 원주민의 터전, 권리, 목소리를 인정하는 것입니다.
  - c. 식민지 기간(과거와 현대) 동안 원주민에게 일어난 일들이 '집단 학살(genocide)'임을 인정해야 합니다. 프란치스코 교황은 최근 2022년 7월 캐나다를 방문했을 때 본 단어를 사용했습니다. 더불어,

마크 맥도널드(Mark MacDonald)는 2021 년 기숙학교 관련 기사에서  
본 단어를 사용했습니다.

Kia tau te Rangimarie o te Atua ki a koutou.  
하느님이 축복하시며 우리 주 예수 그리스도의 평화가 여러분과 함께하기를  
기도합니다.

테 타이 토케라우(Te Tai Tokerau) 주교 및 AIN 의장,  
테 키토히 피카후 신부(Te Kitohi Pikaahu, 뉴질랜드 공로 훈장 수여자).